сопственик куће
sopstvenik kuće .....

његов стан
njegov stan .....

хотел
hotel .....

ПРИЈАВА — PRIJAVA

ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Поенкареова 17/II
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	Шлезингер Маргуа
Занимање — Zanimanje	дгр. кожнетник Роман
Држављанство — Državljanstvo	Југосл
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	5 IV 1915
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja srez, zemlja	Сегедин Мађарска
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	Нови Бечеј
Брачно стање — Bračno stanje	неудата
Вера — Vera	мојсијева
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rođ. ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Адолф -
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	Нови Бечеј

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Вежана 20-X-1940 г. за Митић Мирка				

НАПОМЕНА:
NAPOMENA:

Станар — Stanar

.....

(датум)
(datum) .....

(место)
(mesto) .....

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ АРХИВ БЕОГРАДА

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oči		уста usta		нарочити знаци naroč. znaci	

Датум пријаве Datum prijave	Улица — Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА IME STANODAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
16 I 39	Поенкарева	17	Гаврилović Урош		
7 II 39	Кн. Милоша	111	Хајуо Есфер		
10 V 39	Пантелеј	7	Милорад Ђурић		
6 III 39	Жетанска	2.	Пајалић Рајковић		
24 V 40	Палмотићева	11.	Бежалић Мирко		
21 VI 40	Влајкалићева	32.	Марјалић Драгиња		
9					

ИСТОРИЈСКИ АРХИВ БЕОГРАДА